

Uzkodas

Закуски / Appetizers

Ķiplokmaizītes ar mērci <i>Гренки с чесноком/ Rye bread toasts with garlic</i> *1;2;13	EUR 5.00
Mozzarellas nūjiņas ar čilli mērci (10 gb.) <i>Палочки из моцареллы с соусом чили (10 шт.)/ Mozzarella sticks with chilli sauce (10 pcs.)</i> *1;2	EUR 5.50
Mīdijas baltvīna mērcē <i>Мидии в соусе из белого вина/ Mussels in white wine sauce</i> *12;1	EUR 10.00
Sēptas reņģītes ar frī kartupeļiem <i>Жареная сельдь с картофелем фри/ Fried herring with french fries</i> *4;1	EUR 9.00

Zupas

Супы / Soups

Skābeņu zupa ar kūpinātu ribiņu/ Щавельный суп с копчеными ребрышками/ Sorrel soup with smoked ribs *1;2;3	EUR 6.50
Sāļvira (soļanka)/ Солянка / Solyanka *1	EUR 5.50
Aukstā biešu zupa/ Холодный свекольный суп / Cold beet soup *1;2;3	EUR 5.00
Tomātu krēmzupa ar fetas sieru/ Томатный крем-суп с сыром фета / <i>Tomato cream soup with feta cheese</i> *1;2	EUR 6.00
Tomātu krēmzupa ar bekonu/ Томатный крем-суп с беконом / <i>Tomato cream soup with bacon</i> *1;2	EUR 6.00



Salāti

Салат / Salad

Cēzara salāti /Салат Цезарь/ Caesar salad

- ar cāļa fileju/с филе цыпленка /with chicken EUR 9.00
- ar tīģergarnelēm/с тигровыми креветками/ with tiger prawns EUR 9.50

*1;2;3;7

Karstie laša salāti

EUR 10.50

Горячий салат из лосося/ Hot salmon salad

*1;4

Ēdieni ar pievienoto vērtību – no mūsu dzirnavās maltiem putraimiem

Мельница предлагает/ The mill specials

Irdeno miežu putra ar saceptu gaļu

EUR 6.00

Ячменная каша с жареным мясом

Barley porridge with fried meat

*1;2

Putraimdesa ar brūkleņu mērci un ceptām ābolu šķēlēm

EUR 10.00

Кровяная колбаса с крупой, брусничным соусом и

жареными ломтиками яблок

Groats-sausage with red bilberry sauce and fried apple slices

*2

Krēmīgais miežoto ar gailenēm un piparmētru

EUR 9.00

Ячменн-отто с лисичками и мятой

Barley-otto with chanterelles and mint

*1;2



Karstie ēdieni

Горячие блюда/Hot meals

Vistas fileja ar piedevām EUR 9.00
Куриное филе с гарниром/
Chicken fillet with side dishes
**1;2;3*

Vistas gabaliņi terijaki mērcē ar nūdelēm EUR 12.00
Лепша с курицей в соусе терияки/
Chicken pieces in teriyaki sauce with noodles
**2;9*

Cūkgaļas karbonāde siera kažokā ar piedevām EUR 12.00
Свиной карбонад под сырной шубой с гарниром/
Pork chop (breaded in eggs and flour) with cheese and side dishes
**1;2;3*

Kārtotā karbonāde ar bekonu un sieru EUR 13.00
Нарезанная отбивная с беконом и сыром/
Sliced chop with bacon and cheese
**2;13*

Burgers ar frī kartupeļiem /Бургер с картофелем фри /
Burger with fries

- cūkgaļas /свинина /pork EUR 11.00
- brieža gaļas /оленина /venison EUR 15.00
- veģetārais /вегетарианский /vegetarian EUR 11.00

**1;2;13*

Cūkgaļas strēmēlītes baraviku mērcē ar piedevām EUR 13.00
Полоски свинины в соусе из боровиков с гарниром/
Pork strips in porcini mushroom sauce with side dishes
**1*

Cūkgaļas ribiņas ar piedevām EUR 14.00
Свинные ребрышки с гарниром/
Pork ribs with side dishes
**1*



Cūkas stilbiņš ar arceptiem kartupeļiem un sutinātiem kāpostiem
Свиной окорок с тушёной капустой и варёно жареным картофелем/

EUR 15.00

Pork shank with stewed cabbage and cooked baked potatoes

*5

Liellopa vaigi sarkanvīna mērcē, pasniegti ar kartupeļu – burkānu biezeni un glazētām bietēm

EUR 17.00

Говяжьи щеки в соусе из красного вина, с картофельно-морковным пюре и глазированной свеклой/

Beef cheeks in red wine sauce, served with potato-carrot puree and glazed beets

*1;10

Lēni gatavots jēra stilbiņš ar mundierī ceptiem kartupeļiem, glazētām bietēm un tumšo gaļas mērci

EUR 22.00

Баранья нога, приготовленная на медленном огне, с жареным картофелем, глазированной свеклой и темным мясным соусом/

Slow cooked leg of lamb with fried potatoes, glazed beets and dark meat sauce

*1;10

Tīģergarneles ar karstajiem dārzeņiem

EUR 14.00

Тигровые креветки с горячими овощами/

Tiger prawns with hot vegetables

*1;4;7

Sepa butes fileja ar piedevām un sviesta – citronu mērci

EUR 14.00

Жареное филе камбалы с гарниром и сливочно-лимонный соус/

Fried flounder fillet with side dishes and butter-lemon sauce

*1;2;3

Sepa laša fileja ar kartupeļu – burkānu biezeni, ceptiem dārzeņiem un sviesta – citronu mērci

EUR 16.00

Жареное филе лосося с картофельно-морковным пюре и жареными овощами и сливочно-лимонный соус/

Fried salmon fillet with mashed potatoes and carrots and fried vegetables and butter-lemon sauce

*1;4



Septa zandarta fileja ar kartupeļu – burkānu
biezeni, ceptu dārzeņu izlasi un sviesta – citronu
mērci

EUR 16.00

*Жареное филе судака с картофельно-
морковным пюре, жареные овощи и сливочно-
лимонный соус/*

*Fried pikeperch fillet with mashed potatoes and
carrots, fried vegetables and butter-lemon sauce*

**1;2;4*

Pasta ar bekonu siera mērcē

EUR 11.00

Паста с беконом в сырном соусе/

Pasta with bacon in cheese sauce

**1;2;3*

Pasta ar spinātiem un lasi krējuma mērcē

EUR 13.00

*Паста со шпинатом и лососем в сливочном
соусе/ Pasta with spinach and salmon in a cream
sauce*

**1;2;3;4*

Piedevas

Гарниры/Side dishes

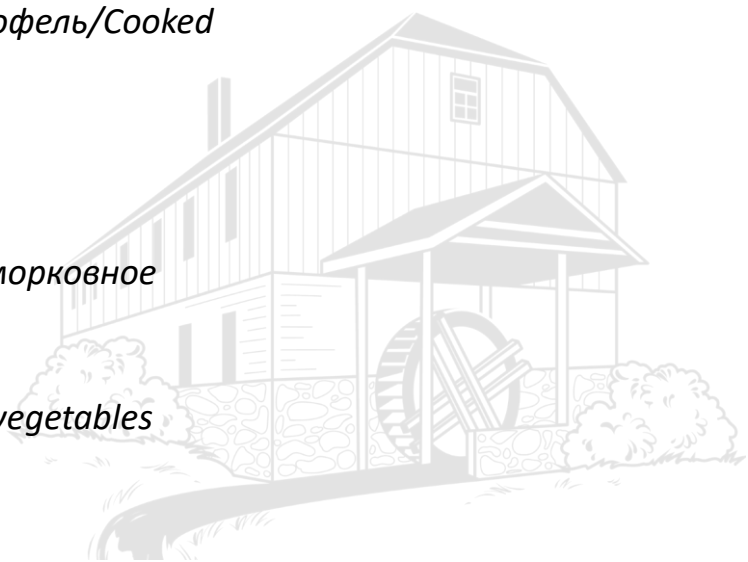
Vārīti kartupeļi/ Варёный картофель/Cooked potatoes

*Vārīti cepti kartupeļi/ Варёно- жареный картофель/Cooked
and fried potatoes*

Frī kartupeļi/ Картофель фри/ French fries

*Kartupeļu – burkānu biezenis/ Картофельно-морковное
пюре/ Mashed potatoes and carrots*

Arcepti dārzeņi/ Обжаренные овощи/ Baked vegetables



Bērnu ēdienkarte

Детское меню/Children's menu

Vistas nageti ar frī kartupeļiem EUR 6.00

Куриные нагетсы с картофелем фри

Chicken nuggets with french fries

*2

Frī kartupeļi ar mērci EUR 4.00

Картофель фри с соусом

French fries with sauce

Pasta siera mērcē EUR 5.00

Паста в сырном соусе/

Pasta in cheese sauce

*1;2;3

Beļģu vafele ar saldējumu un karamelu mērci EUR 4.50

Бельгийская вафля с мороженым и с

карамельным соусом

Belgian waffle with ice cream and caramel

sauce

*1;2;3



Deserti

Десерты/Desserts

Rupjmaizes kārtojums EUR 5.50

Слоеный десерт из ржаного хлеба/

Layered dessert from rye bread

*1;2

Panna cotta ar zemeņu mērci EUR 5.50

Панна котта с клубничным соусом

Panna cotta with strawberry sauce

*1

Krēms brulē EUR 5.50

Крем-брюле

Cream brulee

*1;3

Karstās bumbas (1 vai 2 gb.) EUR 5.50/

Горячие шарики (1 или 2 шт.)

Hot ice-cream balls (1 or 2 pcs.)

*1;2;3

Itāļu saldējums Dželato – šokolādes EUR 5.00

Итальянское мороженое Gelato - шоколадное

Italian ice cream Gelato – chocolate

*1;2;3

Šokolādes – aveņu fondants ar vaniļas saldējumu EUR 6.00

Шоколадно - малиновый фондан с ванильным мороженым/

Chocolate - raspberry fondant with vanilla ice cream

*1;2;3

Mango siera kūka EUR 6.00

Чизкейк с манго/

Mango Cheesecake

*1;2;3

